

## **Crysler Citizen Committee: Meeting Minutes**

Meeting held on Sept. 13, 2017 at the Community Health Center.

### **1.1 Attendance.**

Elaine Lavictoire, André Lavictoire, Isabelle Masson, Juliette Labossière.

Regrets: Rachel Labelle, Tony Pearson.

Tony informed the committee members via email that he wishes to step down due to health issues. Isabelle will bring a new member, Kelly-Anne Fontaine, at the next meeting. Andre will talk to Jean Larocque and other people in an attempt to recruit more members.

### **1.2 Follow up.**

The organizer of the Expo Wood & Forest would love to help organize a trail network group for the area.

Claire will not be attending this meeting to talk about the Haunted Halloween walk. However Andre and Elaine met with her to discuss the activity (see summary enclosed).

## **2 Approval of Minutes from Meeting held on Aug. 2, 2017.**

Moved by Juliette Seconded by Andre.

### **3. Correspondence.**

Andre receives a letter from the Community Center asking if our committee wants to prepare the community supper in March as usual. Andre confirmed our participation.

### **4. Sub-Committee Reports.**

#### a. Historical.

At the last meeting, the committee agreed to include the historical book to the welcome package. The problem is that the Chrysler new citizen greeting committee has currently only one member, Andre Lavictoire. Andre faces two challenges: 1 - the welcome material was never updated; 2 - for confidentiality reasons, the committee does not get notified when new citizens arrive in Chrysler.

## **Comité des citoyens de Chrysler: Procès verbal.**

Réunion tenue le 13 septembre 2017 au centre de santé.

### **1.1 Présence.**

Elaine Lavictoire, André Lavictoire, Isabelle Masson, Juliette Labossière.

Absences: Rachel Labelle, Tony Pearson.

Pour des raisons de santé, Tony souhaite démissionner du comité. Isabelle a recruté une citoyenne de Chrysler, Kelly-Anne Fontaine. Elle assistera à la prochaine réunion. André invitera Jean Larocque et d'autres personnes à se joindre au comité.

### **1.2 Suivi des dossiers.**

L'organisateur de l'expo Bois et Forêt aime l'idée d'un réseau des sentiers et il est prêt à aider.

Claire n'était pas disponible pour assister à la réunion de ce soir pour parler de la célébration de l'Halloween sur le sentier. André et Elaine l'ont rencontrée (voir résumé ci-joint).

## **2 Adoption de l'ordre du jour et du procès-verbal de la réunion du 2 août 2017.**

Proposé par Juliette. Appuyée par André.

### **3. Correspondance.**

André a reçu une lettre du centre communautaire demandant si le comité souhaite toujours organiser le souper communautaire en mars. André a répondu oui.

### **4. Compte-rendu des sous-comités.**

#### a. Historique.

Lors de sa dernière réunion, le comité avait décidé d'inclure le livre sur l'historique dans le sac de bienvenu aux nouveaux citoyens. Le problème c'est qu'André Lavictoire est présentement le seul membre du comité d'accueil des nouveaux citoyens. André est confronté aux problèmes suivants : 1 - Le matériel n'a jamais été mis à jour; 2 - le comité n'est pas avisé quand de nouvelles personnes s'installent dans la région.

Juliette will speak to the school to ask if they could help with the lack of information issue.

Motion: Each member brings information that they consider useful to new citizens to prepare three welcome kit

Moved by Isabelle. Seconded by: Elaine

#### b. Trail.

Motion: To buy and install a poop and scoop sign at the end of Station road where dog owners walk their dogs. The cost is about \$15.

Moved by Andre. Seconded by Juliette.

All in favour.

Motion: To buy gas to replenish the 5 gallon container.

Moved by Andre. Seconded by Juliette.

All in favour.

Motion: To reimburse Andre for the repairs to his trimmer that he uses to trim the tree branches.

Moved by Andre. Seconded by Juliette.

All in favour.

#### c. Trail Map updates.

Motion: To include the following modifications the next time we print the trail map:

- ✓ Change Ashburn Road to Ouderkirk Road;
- ✓ Take the yellow highlighter off;
- ✓ Correct the spelling for Centre de Santé de l'Estrie by replacing the uppercase **S** in santé with a lowercase **s** in *the* Community Partners and Comité des citoyens sections;
- ✓ Replace the satellite type background with a map like background;
- ✓ Replace the light green full line with a dotted line and prolong it.

#### d. Garbage/recycling containers.

Two garbage containers were installed and Andre bought handles for it.

Juliette demandera à l'école si le comité pourrait obtenir la liste des nouveaux élèves.

Résolution : Que chaque membre du comité apporte assez de matériel qu'il juge utile aux nouveaux citoyens pour assembler trois paquets.

Proposée par Isabelle. Secondée par Elaine.

#### b. sentier.

Résolution : Acheter et installer une affiche demandant aux propriétaires de chien de ramasser les excréments laisser par leur chien. L'affiche coûte \$15.

Proposée par André. Secondée par Juliette.

Adoptée à l'unanimité.

Résolution: Acheter de l'essence pour le bidon de 5 gallons.

Proposée par André. Secondée par Juliette.

Adoptée à l'unanimité.

Résolution: Rembourser André pour les réparations à son taille-haie.

Proposée par André. Secondée par Juliette.

Adoptée à l'unanimité.

#### c. Carte du Sentier.

Proposition: Inclure les modification ci-dessous lors de la réimpression de la carte du sentier :

- ✓ Changer le nom de rue de Ashburn à Ouderkirk;
- ✓ Enlever le surlignage en jaune;
- ✓ Remplacer le **S** majuscule dans Centre de Santé par un **s** minuscule dans les sections Community Partners et Comité des citoyens;
- ✓ Remplacer le fond style satellite de la carte par un fond style carte routière;
- ✓ Remplacer le trait en vert pâle par une ligne pointillée et allonger le trait.

#### d. Poubelles/recyclage.

Deux poubelles ont été installées et André a acheté des poignées.

Mike Lapp empties the garbage. Andre will ask if he wishes to continue doing it.

e. Gate/sponsor sign.

The posts holding the gates and the sponsor sign were in poor condition. Andre brought it for repairs and he repainted it.

**5. Finance.**

a. Financial Report.

Elaine submits the July and August bank statements. At the end of August, the balance stands at \$7,922.75. Three cheques have not cleared the account yet which will bring the balance to \$7569.31.

**6. Fundraising.**

a. Banner.

Juliette will print the banner application form to include in the welcoming package.

b. TD Friend of the Environment.

Nothing new.

c. Trillium.

Nothing new.

d. Grants.

Change in the procedures. The municipality does not want to endorse all small group applications anymore. Amy is the staff person mandated by the township to complete all grant applications. She needs lots of lead time and all the material and documents well in advance.

Andre mentions that the committee needs to buy some maintenance equipment rather than using the member's own equipment. Juliette explains that it is the mandate of the promoter of health at the Community Health Center to help committees with their needs. Juliette will present the list of equipment to Pascal for his input on how we could find the money to buy the equipment.

Mike Lapp vide les poubelles. André va lui de mander s'il souhaite continuer à le faire.

e. Guérite/affiche des commanditaires.

Les poteaux supportant les guérites et l'affiche des commanditaires étaient en mauvais état. André les a fait réparer et il a peinturé.

**5. Finance**

a. Rapport financier.

Elaine présente les relevé de compte de juillet et août. à la fin août, le solde était de 7 922.75\$. Trois chèques sont encore en circulation ce qui fera diminuer le solde à 7 569.31\$.

**6. Levée de fonds.**

a. Bannières.

Juliette imprimera le formulaire d'inscription qui sera inclut dans le paquet remis aux nouveaux citoyens.

b. Fondation TD des amis de l'environnement.

Rien de nouveau.

c. Trillium.

Rien de nouveau.

d. Subventions.

Il y a un changement de procédures. La municipalité ne veut plus endosser les demandes de subvention soumises par les petits groupes communautaires. Amy, employée de la municipalité, est maintenant la seule à remplir les demandes de subvention. Il faut lui fournir le matériel et documents requis bien à l'avance de l'échéance pour soumettre une application.

André suggère que le comité achète de l'équipement pour l'entretien du sentier plutôt que d'utiliser celui des membres. Juliette explique que c'est le mandat du promoteur de la santé au Centre de santé communautaire d'aider les groupes communautaires à combler leurs besoins. Juliette présentera la liste d'équipement à Pascal afin qu'il nous aide à trouver l'argent pour l'acheter

## **7. Beautification and Health.**

Juliette is on the committee for the refection of the bridge that crosses the South Nation river. She asked for a public consultation and permanent flower pots.

## **8. Promotion.**

### a. Thank you card

50 cards with the new summer scene are now available. Elaine will complete the mail out to the few people who were left out.

Motion: To add the name of the photographer on the back side of the card the next time we print the Thank You cards.

### b. Website.

Andre will ask Tony if he would continue being the liaison between the committee and John Stockli.

## **9. Other Business.**

### a. RCMP Musical Ride.

The municipality may have found a location for the event.

The municipality agreed to pay for some expenses upfront. The committee would reimburse the municipality from the proceeds from the event.

The municipality would help the committee find more volunteers.

### b. Bird houses.

Andre built two models. Our cost is around \$11.00 per house. The Committee would like to sell the kit for around \$15.00 each. It took about two hours to complete the two models. Andre says that it would take much less time now that he has some experience with it.

The Committee agreed to prepare 10 kits of each model.

Juliette will write a letter to request a sponsorship of the material from J & R Adam in St. ALbert. Andre will present our request to them.

## **7. Embellissement et santé.**

Juliette est membre du comité qui veille à la réfection du pont qui traverse la rivière Nation sud. Elle insiste sur la nécessité d'une consultation publique sur le sujet. Elle a demandé à ce que des pots de fleurs permanents fassent partie du plan.

## **8. Promotion**

### a. Carte de remerciements.

50 cartes avec une photo estivale ont été imprimées. Elaine en enverra une aux quelques personnes qui n'en avaient pas déjà reçues.

Résolution: Ajouter le nom du photographe à l'endos de la carte la prochaine fois qu'on imprime.

### b. Site Internet.

André demandera à Tony s'il peut continuer son rôle d'agent de liaison entre le comité et Jean Stockli.

## **9. Varia**

### a. Carrousel de la GRC.

La municipalité pense avoir trouver un site qui conviendrait.

La municipalité avancerait l'argent nécessaires aux certaines dépenses antérieures à l'événement. Le comité rembourserait à partir des recettes.

La municipalité nous aiderait à trouver des bénévoles.

### b. Cabane d'oiseaux.

André a construit deux modèles. Le coût de production est d'environ \$11.00 par cabane. Le comité aimerait vendre l'ensemble à assembler à \$15.00. Il a fallu environ deux heurs à André pour tailler et assembler ces deux cabanes. André dir que ça prendra beaucoup moins de temps maintenant qu'il sait comment faire.

Le comité s'entend pour préparer 10 ensembles de chaque modèle.

Juliette écrira une lettre pour solliciter une commandite de J & R Adam à St-Albert pour le matériel. André leur présentera notre demande.

Isabelle suggested that a section of the bird house could be stamped with their logo in recognition of their sponsorship.

The committee agreed to affix a number on each parts to help with the assembly. Juliette will write the user-friendly instructions for the assembly to be included with the kit.

Isabelle will ask Lorraine Bourdeau from the Friends of the Library as well as the owner of the General Store if they would accept to sell the kits on our behalf.

Elaine will ask Martine Quesnel, the organizer of the Christmas Craft Show in November, or Diane Blais if we could share a booth with an exhibitor to sell our bird house kits.

Isabelle will draft a letter in French and English to distribute at the grade school in Crylser and Berwick.

Isabelle will find someone to decorate the two models. A picture of these two finished houses could be used on our promotional material.

The committee agreed to display the bird houses at our community supper in March 2018. The attendance would vote for their 1st, 2nd and 3rd choice. The winners would be announced then.

#### c. Expo Wood & Forest.

Perhaps next year.

#### d. Halloween Night on the Trail.

The committee reviewed the summary prepared by Elaine with Claire's help. Below is a to-do list:

- ✓ Obtain permission from the Home Hardware owner to use their parking lot and the bonfire.
- ✓ Obtain a burn permit from the municipality.
- ✓ Ask Roger Villeneuve if he would be the Spirit of the Trail again this year.
- ✓ Carve 6 pumpkins.
- ✓ Bake cookies for about 60 people: Juliette, Isabelle and Elaine will bring homemade **Nut Free** cookies.

Organize the hot chocolate station. Elaine will ask Mike if he wants to do it again this

Isabelle suggère qu'on étampe une section de la cabane à oiseaux avec leur logo pour reconnaître leur contribution.

Le comité s'entend pour apposer un numéro sur chaque pièces de la cabane pour faciliter l'assemblage. Juliette rédigera les instructions qui accompagneront l'ensemble à assembler.

Isabelle demandera à Lorraine Bourdeau des Amis de la bibliothèque ainsi que le propriétaire du Magasin général s'ils accepteraient de vendre les cabanes à assembler pour nous.

Elaine demandera à Martine Quesnel, l'organisatrice de la foire des artisans en novembre, ou à Diane Blais si nous pourrions partager un espace kiosque avec en exposant pour vendre notre ensemble à assembler.

Isabelle préparera une lettre en français et en anglais à distribuer à l'école primaire à Crylser et à Berwick.

Isabelle trouvera quelqu'un pour décorer nos deux modèles. Une photo du produit fini pourrait être utilisée pour promouvoir le concours.

Le comité s'entend pour exposer les cabanes lors de notre souper communautaire en mars 2018. Les personnes présentes au souper voteraient pour leur trois cabanes préférées. Les gagnants seraient annoncés le soir même.

#### c. Expo Bois & Forêt.

Peut-être l'an prochain.

#### d. L'Halloween sur le sentier.

Le comité a passé en revue le sommaire préparé par Elaine avec l'aide de Claire. Ci-dessous, la liste de choses à faire:

- ✓ Obtenir l'autorisation d'utiliser le stationnement et de faire un feu de camp de la part du propriétaire du Home Hardware.
- ✓ Obtenir un permis de feu de camp auprès de la municipalité.
- ✓ Demander à Roger Villeneuve s'il accepte d'être l'esprit du sentier encore cette année.
- ✓ Sculpter 6 citrouilles.

year. The Committee would pay for the supplies.

- ✓ Andre will ask Tony if he would write a story.
- ✓ Andre and Elaine will propose a suitable affordable wireless sound system for the Spirit of the Trail to the Committee at our next meeting in October.

Motion: To buy durable outdoor decorations up to \$60.

Proposed by Elaine, Seconded by Isabelle

All in favour.

Elaine will do the shopping for the decorations.

e. Lagoon lookout.

Juliette sent a request for information but did not get a reply. She resent it.

f. Public consultation - Centre de santé communautaire de l'Estrie.

Juliette invites the committee members to share the information about the public consultation meeting at the CSCE on Oct. 11 from 5-6:30 pm to discuss the future of the center.

Also, she explained that an external consultant, Jean Leroux, was hired to conduct the consultation. He might be contacting us to complete a survey.

### **10: Next meeting**

Oct 4, 7 pm at 8 Bridge Road.

### **11. Meeting adjourned**

9:05 pm.

- ✓ Cuire assez de biscuits pour environ 60 personnes. Isabelle, Elaine et Juliette prépareront des biscuits maison **sans noix**.
- ✓ Organiser la distribution des chocolats chauds. Elaine demanders à Mike s'il peut le faire encore cette année. Le comité fournira le matériel.
- ✓ André demandera à Tony s'il peut écrire une histoire.
- ✓ André et Elaine soumettront une proposition au comité pour l'achat d'un système de son sans fil pour l'esprit du sentier à notre prochaine réunion.

Résolution: Acheter des décorations d'halloween durables pour un maximum de \$60.

Proposée par Elaine. Secondée par Isabelle.

Adoptée à l'unanimité.

Elaine fera les achats.

e. Tour d'observation de la lagune.

Juliette avait envoyé une demande d'information. N'ayant pas obtenu de réponse, elle l'a ré-envoyée.

f. Consultaion publique - Centre de santé communautaire de l'Estrie.

Juliette demande aux membres du comité de passer le mot au sujet de la réunion de consultation publique sur l'avenir du Centre de santé communautaire qui se tiendra le 11 octobre de 17-18h30.

Elle explique également qu'il se pourrait que Jean Leroux, le consultant externe engagé pour conduire la consultation publique, nous demande de compléter un questionnaire.

### **10. Prochaine réunion**

4 Oct., 19h au 8 rue Bridge.

### **11 Séance levée**

21h05.